-Original-

Natural Medicines 54 (2), 61-69 (2000)

Interspecific and Local Variations of Magnolol, Honokiol, and β -eudesmol Contents and Correlation between those Contents and Morphological Characters of Magnolia Barks

KENJI KONDO^a, NAOKO HATTORI^a, KAZUSHIGE KIDOGUCHI^a, IWAO SAKAKIBARA^a, SUSUMU TERABAYASHI^a, MASAYOSHI KUBO^a, MASAMI HIGUCHI^a, HIROSHI SASAKI^a, HIDEO KAMEI^a, MINORU OKADA^a, GUANG-MING SHU^b, XUE-MIN XU^b, and XIAN-ZHANG LIU^c

^a Kampo & Pharmacognosy Laboratory, Tsumura & Co.,3586 Yoshiwara, Ami, Inashiki, Ibaraki 300-1192, Japan ^b Sichuan Institute of Chinese Materia Medica,51 Renmin Nanlu 4 th Duan, Chengdu, Sichuan 610041, P. R. China ^c Kunming institute of Botany, Heilong Tan, Kunming, Yunnan 650204, P. R. China

(Received December 13, 1999)

To clarify the interspecific and local variations of magnolol, honokiol, and β -eudesmol contents in the magnolia barks, their contents and morphological characteristics of *Magnolia obovata*, *M. officinalis*, and *M. officinalis* var. *biloba* were studied. The results were as follows. *Magnolia officinalis* examined had the significantly higher magnolol and honokiol contents than *M. obovata* and *M. officinalis* var. *biloba*. *Magnolia obovata* had a significantly higher β -eudesmol content than *M. officinalis* and *M. officinalis* var. *biloba*. Additionally, in *M. officinalis*, a comparatively close correlation was recognized between the magnolol content and the honokiol content, and between the magnolol content and the thickness of bark. Therefore, we propose the ways to choose the Chinese magnolia barks similar to the Japanese magnolia barks in the magnolol content based on the thickness of bark.

Keywords: *Magnolia obovata*; *Magnolia officinalis*; *Magnolia officinalis* var. *biloba*; magnolol; honokiol; β - eudesmol

The magnolia bark is one of the important botanical medicines used for the digestive or sedative actions. The magnolia barks include the Japanese magnolia bark and the Chinese magnolia bark. The Japanese magnolia barks are trunk barks of *Magnolia obovata* growing in Japan, whereas the Chinese magnolia barks are those of M. officinalis or M. officinalis var. biloba growing in China. The amounts of major constituents, such as magnolol, honokiol, β - eudesmol, etc., in these magnolia barks on the market have been assayed and compared. However, it is hard to make a critical comparison of the major constituent contents between the two because the magnolia barks on the market have different thickness and are the products from various districts, and sometimes derived

from other species. Furthermore, it was reported that the amounts of major constituents in magnolia barks differ depending upon the parts of a tree and are affected by the preparation processes. 1, 5, 7, 8)

To compare the major constituent contents between the Japanese and Chinese magnolia barks more strictly, the trees of *M. obovata*, *M. officinalis*, and *M. officinalis* var. *biloba* were collected in Japan and China. Firstly, the variations of the constituent contents in each tree were examined. On the basis of their content variations in a tree, the interspecific and local variations of the constituent contents in the magnolia barks were estimated by the analyses of the variance. Additionally, the correlation between the each major constituent content and

morphological character was investigated.

MATERIALS AND METHODS

Materials In June - Septembere, Magnolia trees whose trunk had a long diameter of about 20 cm at a height of human chest were selected and cut, when the bark is easy to tear off from the wood. Nine trees of M. obovata were collected in Iwate, Shizuoka, and Kochi prefectures in Japan. Thirteen trees of M. officinalis and four trees of M. officinalis var. biloba were collected in Sichuan and Yunnan provinces in China (Table I). Sichuan is one of the main producing districts of the Chinese magnolia barks. From each tree, trunk disks of height 10 cm were cut out at every 1 m height of the tree (as shown in Fig. 1). Then, the barks were torn off from the trunk disks and dried in an air oven at 37°C.

Quantitative analysis of magnolol and honokiol

Sample preparation: Dried barks were powdered and each powdered material (0.5 g) was accurately weighed, extracted 3 times with MeOH $(15 \text{ ml} \times 3)$ under supersonication for 30 min, and then centrifuged (3000 rpm, 5 min). The supernatant was combined, to which MeOH was added to make 50 ml, and the solution was passed through a membrane filter $(0.45 \ \mu \text{ m})$. This solution $(10 \ \text{ms})$

TARLE I Collection Data and Vouchers

TABI	JE I. Collection Data and	v ouche.	1.5
Magnolia ob	ovata		
iwate96	Iwate-cho, Iwate pref. Japan.	1996.9.10	TM15134
iwate97	Iwate-cho, Iwate pref. Japan.	1997.7.31	TM15988
iwate98	Iwate-cho, Iwate pref. Japan.	1996.7.17	TM16587
shizuoka96	Oohito-cho, Shizuoka pref. Japan.	1996.8.8	TM15132
shizuoka97	Oohito-cho, Shizuoka pref. Japan.	1997.8.6	TM15990
shizuoka98	Oohito-cho, Shizuoka pref. Japan.	1998.7.27	TM16585
kochi96	Ochi-cho, Kochi pref. Japan.	1996.9.3	TC15133
kochi97	Ochi-cho, Kochi pref. Japan.	1997.8.4	TC15989
kochi98	Ochi-cho, Kochi pref. Japan.	1998.7.20	TC16586
Magnolia off	īcinalis		
sichuan97-1	Dujiang Yan, Sichuan prov. China.	1997.6.12	TM15903
sichuan97-2	Guan Xian, Sichuan prov. China.	1997.6.26	TM16516
sichuan97-3	Guan Xian, Sichuan prov. China.	1997.6.26	TM16516
sichuan97-4	Guan Xian, Sichuan prov. China.	1997.9.8	TM16264
sichuan97-5	Guan Xian, Sichuan prov. China.	1997.9.19	TM16588
sichuan98-1	Dujiang Yan, Sichuan prov. China.	1998.6.2	TM16588
yunnan97-1	Ludian, Yunnan prov. China.	1997.7.23	TM16076
yunnan98-1	Ludian, Yunnan prov. China.	1998.6.23	TM16659
yunnan98-2	Ludian, Yunnan prov. China.	1998.6.11	TM16660
yunnan98-3	Yangshan, Yunnan prov. China.	1998.6.12	TM16661
yunnan98-4	Yangshan, Yunnan prov. China.	1998.6.13	TM16662
yunnan98-5	Yangshan, Yunnan prov. China.	1998.6.14	TM16663
yunnan98-6	Xuanwei, Yunnan prov. China.	1998.6.17	TM16664
Magnolia of	icinalis var. biloba		
sichuan97-1b	Dujiang Yan, Sichuan prov. China.	1997.6.12	TM15902
sichuan97-2b	Guan Xian, Sichuan prov. China.	1997.6.26	TM16515
sichuan97-3b	Guan Xian, Sichuan prov. China.	1997.9.8	TM16265
sichuan98-1b	Dujiang Yan, Sichuan prov. China.	1998.7.2	TM16589

Abbrevation TM indicates the medicinal specimen in Tsumura & Co.

 μ 1) was subjected to HPLC analysis.

Authentic sample: Magnolol and honokiol were isolated from this material.

HPLC condition: HPLC apparatus: Shimadzu LC-10 system; column: TSK gel ODS-80TM (250mm \times 4.6mm i.d., TOSO); mobile phase: H₂O-CH₃CN-AcOH (40:50:1); flow rate: 1.0 ml/min; UV detection: 254 nm; column temperature: 40°C.

Quantitative analysis of β -eudesmol

Sample preparation: Each powdered material (0.2 g) was accurately weighed, extracted with hexane (5 ml) under supersonication for 15 min, and then centrifuged (3000 rpm, 1 min). The residue was further extracted with hexane (3 ml, 2 ml) for 5 min and centrifuged. The supernatant was combined, to which hexane was added to make 10 ml. This solution $(2 \mu 1)$ was subjected to GC analysis.

Authentic sample: The β -eudesmol used was prepared by NACALAI TESQUE,INC.

GC condition: GC apparatus: Hewlett-Packard HP5890A gas chromatograph; column: DB-WAX ($30m \times 0.25mm$ i.d., film thickness $0.25 \,\mu$ m, J&W); column temperature: $120\%(1 \, \text{min})$ to $240\%(5 \, \text{min})$ at 5%/min; carrier gas: He ($30 \, \text{psi}$); injection: Split-less method (injection temperature; 240%); detector: FID (detection temperature: 250%).

Morphological characters The height above the ground, the number of annual rings in xylem, the length of long

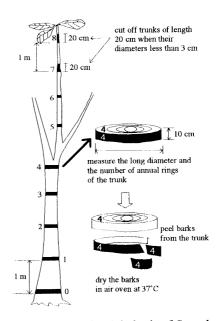


Fig. 1. Collecting Methods of Samples

diameter of trunk, and the thickness of bark were examined. To observe the anatomical features, cross sections of about 15 μ m thickness were cut off from the barks and stained with the methylene blue solution after bleached with the Eau de Javell solution. In each cross section, the number of layers of phloem fiber bundles were counted microscopically. The number of layers of phloem fiber bundles was reported as 'the annual ring like structure' that indicates the growth years of the barks as the annual rings in xylem by Shimomura et al.9) The area ratio of oil cells in each cross section was measured, because β -eudesmol is known to be in oil drops in Atractylodes lancea. 10) To measure the area ratio of oil cells, a video picture of the cross section about 1.2 mm in width was taken for each sample. On the video pictures, the total area and the total oil cell area were read on a Macintosh computer using the public domain NIH Image 1.60 program (developed at the U.S. National Institutes of Health and available on the Internet at http://rsb.info.nih.gov/nih-image/). The area ratio of oil cell equals the total oil cell area divided by the total area on the video picture.

Statistics The interspecific variation and regional differences of the constituent contents were evaluated by the analyses of variance. The analyses of variance and the correlation between each character were performed by using 'Excel statistics for the Macintosh'. ¹¹⁾

RESULTS

The mean values and standard deviations of the major constituent contents and the morphological characteristics are shown in Table II. The magnolol, honokiol, and β -eudesmol contents in each sample tree are illustrated in Figs. 2 – 4, respectively.

Magnolol contents As shown Table II and Fig. 2, the mean magnolol content in *M. officinalis* was significantly higher than that in *M. obovata*, whereas there was no significant difference between the mean magnolol contents in *M. obovata* and *M. officinalis* var. *biloba*. However, the magnolol content had a larger standard deviation in *M. officinalis* (1.29 %) than in *M. obovata* (0.71 %) or *M. officinalis* var. *biloba* (0.91 %).

In *M. obovata*, there was no significant difference among the mean magnolol contents of the trees from Iwate (1.91 %), Shizuoka (1.48 %), and Kochi (1.88 %), though iwate96 (2.26 %) and iwate97 (2.54 %) from Iwate had somewhat higher magnolol contents (Fig. 2).

In M. officinalis, the mean magnolol content of the trees from Sichuan (3.53 %) was significantly higher than that from Yunnan (2.42 %).

Honokiol contents As shown in Table II and Fig. 3, the mean honokiol contents in *M. officinalis* was significantly higher than that in *M. obovata*, whereas there was no significant difference between the mean honokiol

TABLE II. Constitutent Contents and Morphological Characteristics in Magnolia species

Species or Producing district	number of tree	Magnolol content (%)	honokiol content (%)	β -eudesmol content (%)	height of tree (m)	long diameter of trunk at height of 1 m (cm)	the largest number of annual rings	number of layers of fiber bundles	thickness of bark (mm)	area ratio of oil cell (%)
M. obovata	9	1.78 ± 0.71	0.75 ± 0.65	0.23 ± 0.10	11.6±2.4	21.0 ± 2.5	39.2 ± 16.0	22.4±5.7	2.82 ± 0.99	3.73 ± 1.30
Iwate	3	1.91 ±0.91	0.27 ±0.15	0.16 ± 0.05	11.7 ± 2.4	21.7 ± 1.3	50.7 ± 5.8	27.7 ± 2.5	3.19±0.91	2.77 ± 1.05
Shizuoka	3	1.48 ± 0.67	0.32 ± 0.20	0.32 ± 0.10##	9.7 ± 1.5	21.5 ±3.2	19.3 ±4.6 ***	16.7 ± 0.6*	2.45 ± 0.88**	4.28 ± 1.15**
Kouchi	3	1.88 ± 0.43	1.50 ± 0.41**	0.24±0.08**	13.3 ± 1.2	19.9 ± 3.3	47.7 ±8.1	23.0 ± 5.6	2.76 ± 1.02	4.19 ± 1.13##
M. officinalis	13	2.90 ±1.29 **	2.13 ± 1.07 **	0.07 ± 0.10**	10.1 ± 2.8	16.2 ± 6.6 *	22.1 ±9.2 **	20.9 ± 5.7	2.42 ± 1.06 **	4.16 ± 1.59
Sichuan	6	3.53 ± 1.24	2.28 ± 1.27	0.13 ± 0.12	9.3 ± 2.2	21.3 ± 5.7	23.3 ± 10.1	18.8 ± 5.1	2.64 ± 1.12	4.13 ± 1.48
Yunnan	7	2.42 ± 1.12 **	2.01 ± 0.88	0.03 ± 0.02 AA	10.7 ± 3.2	13.3 ± 5.5 ^a	21.4±9.4	22.7 ± 6.0	2.26 ± 0.99 °	4.17 ± 1.67
M. officinalis					AND				***************************************	
var. biloba (Sichuan)	4	2.04 ± 0.91	0.84 ± 0.54	0.08±0.05**	9.0 ± 1.2	14.5 ± 2.0	15.7 ± 2.1 **	13.5 ± 1.0 **	1.88 ± 0.51 **	3.14 ± 1.54

All values are expressed as the mean \pm standard deviation.

Least significant difference of the mean from M. obovata , *p < 0.05, **p < 0.01.

Least significant difference of the mean from Iwate, #p < 0.05, ##p < 0.01.

Least significant difference of the mean from Sichuan, $\triangle p < 0.05$, $\triangle \triangle p < 0.01$.

content in *M. obovata* and that in *M. officinalis* var. *biloba*, though *M. officinalis* had a higher standard deviation (1.07%) than *M. obovata* (0.65%) and *M. officinalis* var. *biloba* (0.54%).

In *M. obovata*, the mean honokiol content of the trees from Kochi (1.50 %) was obviously higher than those from Iwate (0.27 %) and Shizuoka (0.32 %) with significances (Fig.3).

In *M. officinalis*, there was no significant difference in the mean honokiol contents between the trees from Sichuan and Yunnan, though the mean honokiol contents of the trees from Sichuan (2.28 %) were slightly higher than those from Yunnan (2.01 %). Most trees of *M. officinalis* from Sichuan had comparatively high honokiol contents of about 3 %, but sichuan97-1 had an extremely low mean honokiol content (0.21 %). The honokiol contents of the samples collected in Yunnan were various, ranging from about 1 % to 3 % (Fig. 3).

 β -eudesmol contents As shown in Table II and Fig. 4, the mean β -eudesmol content in M. obvoata was significantly higher than those of M. officinalis and M. officinalis var. biloba, and there was no significant difference between the mean β -eudesmol content in M. officinalis and that in M. officinalis var. biloba. Magnolia obvoata, and M. officinalis had a similar standard deviation (0.10%), whereas Magnolia officinalis var. biloba had a lower standard deviation (0.05%). However, the standard deviation in each tree of M. obvoata (0.06%) was obviously higher than those of M. officinalis (0.01%) and of M. officinalis var. biloba (0.02%) (Fig. 4).

In *M. obovata*, the mean β -eudesmol content of barks from Iwate (0.16 %) was significantly lower than those from Shizuoka (0.32 %) and Kochi (0.24 %).

In M. officinalis, the mean β -eudesmol contents of barks from Sichuan (0.13 %) was significantly higher than that from Yunnan (0.03 %): sichuan97-1 had an extremely high mean β -eudesmol content (0.33 %), though the other trees of M. officinalis had comparatively low mean of β -eudesmol content of less than about 0.1 % (Fig. 4).

Morphological characteristics There was no significant differences in the long diameters of trunk at a height of 1 m, and in the area ratio of oil cells among *M. obovata*, *M. officinalis*, and *M. officinalis* var. *biloba*. The largest

number of annual rings in the tree and the thickness of bark were significantly lower in M. officinalis and M. officinalis var. biloba than in M. obovata. The number of layers of fiber bundles of M. officinalis var. biloba was significantly lower than those of M. obovata and M. officinalis (Table II).

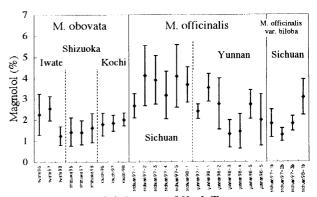


Fig. 2. Magnolol Content of Each Tree
Each bar represents the mean ± standard deviations of
magnolol contents in each tree.

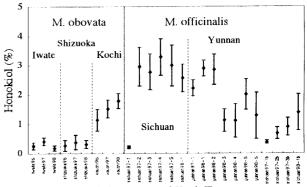


Fig. 3. Honokiol Content of Each Tree
Each bar represents the mean ± standard deviations of honokiol contents in each tree.

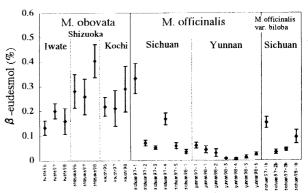


Fig. 4. β -eudesmol Content of Each Tree Each bar represents the mean \pm standard deviations of β -eudesmol contents in each tree.

Correlation of each character The simple correlation coefficients between each character in *M. obovata*, *M. officinalis*, and *M. officinalis* var. *biloba* are shown in Table III.

In M. obovata, a comparatively close correlation with a simple correlation coefficient above 0.500 was observed between the 'magnolol content' and the 'height above ground', 'long diameter of trunk', 'number of annual rings' and 'thickness of bark'; and between the ' β -eudesmol content' and the 'number of annual rings' and 'area ratio of oil cells', whereas, no correlation was observed between the morphological characters and the 'honokiol content'. However, the correlation with a simple correlation coefficient (0.793) was noted between the magnolol content and honokiol content in M. obovata in the trees from Iwate and Shizuoka, but not in those from Kochi (Fig. 5). Among the trees collected in Kochi, no correlation was noted between the magnolol content and the honokiol content probably because the honokiol contents of Kochi samples were much higher than those of Iwate and Shizuoka samples though the magnolol contents of Kochi, Iwate and Shizuoka samples were almost the same.

In M. officinalis, there was a comparatively close correlation between the 'magnolol content' and the

'honokiol content', 'long diameter of trunk', 'number of annual rings' and 'thickness of bark', and between the 'honokiol content' and the 'magnolol content' and 'thickness of bark', whereas, no clear correlation was noted between the morphological characters and the ' β - eudesmol content'

In M. officinalis var. biloba, there was a comparatively close correlation between the 'magnolol content' and the 'honokiol content', 'number of annual rings' and 'area ratio of oil cells', between the 'honokiol content' and the 'magnolol content', and between the ' β -eudesmol content' and the 'area ratio of oil cells'.

Regressions of various characters Simple linear regressions for the magnolol and honokiol contents in M. obvovata from Iwate and Shizuoka, in M. officinalis, and in M. officinalis var. biloba were y = 0.16x + 0.01, y = 0.60x + 0.37, and y = 0.50x - 0.03, respectively (Figs. 5, 6). The ratios between the honokiol content and the magnolol content in M. officinalis and M. officinalis var. biloba were about three or four times that of M. obvovata samples collected in Iwate and Shizuoka.

Such morphological characters as the 'height above the ground', 'long diameter of trunk', 'number of annual rings', 'number of fiber bundle', and 'thickness of the bark',

TABLE III. Simple Correlation Coefficients of Individual Characters in Each Species

	magnolol	honokiol	β-eudesmol	height above	long diameter	number of	number of	thickness
	content	content	content	the ground	of the trunk	annual rings	fiberbundles	of the bark
M. obovata (n = 113)								
Honokiol contents	0.276**							
β-eudesmol contents	-0.035	0.196*						
Height above the ground	-0.506**	0.169	0.181					
Long diameter of the trunk	0.614**	~0.104	-0.211*	-0.907**				
Number of annual rings	0.530**	0.046	-0.539**	-0.610**	0.784**			
Number of fiber bundles	0.478**	-0.081	-0.410**	-0.452**	0.655**	0.830**		
Thickness of the bark	0.531**	-0.132	-0.233*	-0.706**	0.845**	0.782**	0.829**	
Area ratio of oil cell	0.037	0.399**	0.500**	0.158	-0.247**	-0.360**	-0.460**	-0.358**
$M. officinalis \qquad (n = 144)$								
Honokiol contents	0.729**							
β-eudesmol contents	0.078	-0.344**						
Height above the ground	-0.454**	-0.203*	0.075					
Long diameter of the trunk	0.644**	0.234*	0.132	-0.804**				
Number of annual rings	0.531**	0.316**	-0.030	-0.662**	0.809**			
Number of fiber bundles	0.504**	0.357**	0.034	-0.745**	0.818**	0.873**		
Thickness of the bark	0.608**	0.510**	0.125	-0.651**	0.826**	0.887**	0.822**	
Area ratio of oil cell	0.330**	0.135	0.358**	0.037	0.126	0.258	0.077	0.274
M. officinalis var. bilo	ba (n = 40)							
Honokiol contents	0.815**							
β-eudesmol contents	0.331*	-0.132						
Height above the ground	-0.346*	-0.372*	0.120					
Long diameter of the trunk	0.423*	0.196	0.220	-0.949**				
Number of annual rings	0.578**	0.377	0.047	-0.983**	0.963**			
Number of fiber bundles	0.375*	0.492**	-0.366*	-0.674**	0.461*	0.530**		
Thickness of the bark	0.051	0.171	-0.314*	-0.787**	0.865**	0.805**	0.569**	
Area ratio of oil cell	0.663**	0.261	0.653**	-0.090	0.490*	0.593**	-0.094	-0.169

Significance of corellation coefficient, * p < 0.05, ** p < 0.01. Correlation coefficients beyond 0.500 are shown in bold - face type. which increase with the growth of the trees, were closely correlated with each other in M. obovata, M. officinalis, and M. officinalis var. biloba. Especially, the thickness of the bark which directly concerned with the quality of the magnolia bark had a close correlation with the 'long diameter of trunk' and the 'number of annual rings' in each species. The simple linear regression between the 'thickness of bark' and the 'long diameter of trunk' for all the samples of M. obovata, M. officinalis, and M. officinalis var. biloba are illustrated in Fig. 7. The simple linear regression was y = 0.12x + 1.13 and its simple correlation coefficient was 0.774. The involutional regression between the 'thickness of bark' and the number of annual rings' for samples of M. obovata, M. officinalis, and M. officinalis var. biloba are

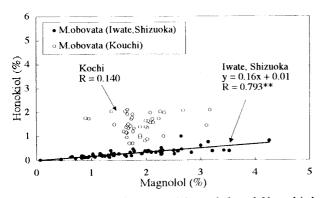


Fig. 5. Correlation between Magnolol and Honokiol Contents of *M. obovata*Line represents the simple linear regression of *M. obovata* produced in Iwate and Shizuoka. R is the simple correlation coefficient. Significance of the simple correlation coefficient, **p < 0.01.

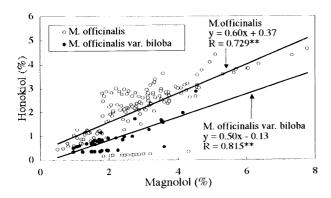


Fig. 6. Correlation between Magnolol and Honokiol Contents of M. officinalis and M. officinalis var. biloba Lines represent the simple linear regressions of M. officinalis and M. officinalis var. biloba. R is the simple correlation coefficient. Significance of the simple correlation coefficient, **p < 0.01.

illustrated in Fig. 8. The involutional regression was $y = 0.71x^{0.44}$ and its multiple correlation coefficient was 0.879.

DISCUSSIONS

Interspecific and local variations of magnolol, honokiol, and β -eudesmol contents Magnolia obovata had a significantly higher β -eudesmol content than M. officinalis and M. officinalis var. biloba but lower magnolol and honokiol contents than M. officinalis. The honokiol content of M. obovata from Kochi was unusually high for the Japanese magnolia barks, and was about five times than from Iwate or Shizuoka. The mean honokiol content of the barks from Kochi (1.50 %) was obviously higher than the

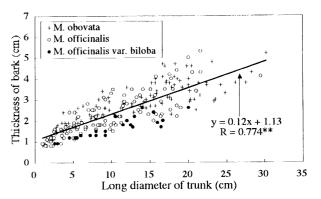


Fig. 7. Correlation between Long Diameter of Trunk and Thickness of Bark

Line represents the simple linear regression for all samples including M. obovata, M. officinalis, and M. officinalis var. biloba. R is the simple correlation coefficient. Significance of the simple correlation coefficient, **p < 0.01.

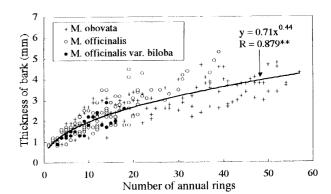


Fig. 8. Correlation between Number of Annual Rings and Thickness of Bark

Line represents the involutional regression for all samples including M. obovata, M. officinalis, and M. officinalis var. biloba. R is the multiple correlation coefficient. Significance of the multiple correlation coefficient, **p < 0.01.

value reported by Arimoto *et al.* for the Japanese magnolia bark (0.59 %) or that by Katsura *et al.* for *M. obovata* (0.43 %).^{5,7)} The β -eudesmol content of *M. obovata* from Iwate was significantly lower than those from Shizuoka and Kochi.

Magnolia officinalis had significantly higher magnolol and honokiol contents than M. obovata and M. officinalis var. biloba but a lower β -eudesmol content than M. obovata. The magnolol and β -eudesmol contents of M. officinalis from Sichuan were significantly higher than those from Yunnan, though the β -eudesmol contents among Sichuan samples were extremely various as shown in Fig. 4. Magnolia officinalis had higher standard deviations of the magnolol and honokiol contents than M. obovata. Therefore, when we use the barks of M. officinalis as the magnolia bark, we have to consider that their constituent contents tend to be various.

The magnolol and honokiol contents of M. officinalis var. biloba were almost the same as those of M. obovata, but less than those of M. officinalis. The β -eudesmol content in M. officinalis var. biloba was significantly less than in M. obovata. There was no significant difference in the β -eudesmol content between M. officinalis and M. officinalis var. biloba.

The ways to choose of the Chinese magnolia barks similar to the Japanese magnolia barks in the constituent contents

As regards the constituent contents of the magnolia barks on the market, Arimoto et al. reported that the

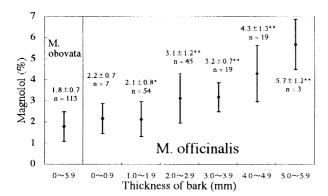


Fig. 9. Magnolol Contents in *M. officinalis* Barks of Different Thickness

Each bar represents the mean \pm standard deviations of magnolol contents. The least significant difference of the mean from the mean of *M. obovata*, *p < 0.05, **p < 0.01.

magnolol content was lower in the Chinese magnolia barks than in the Japanese magnolia barks and that the honokiol content was higher in the Chinese magnolia barks than in the Japanese magnolia barks.⁵⁾ In contrast, our results showed that the magnolol and honokiol contents in the Chinese magnolia barks (= M. officinalis and M. officinalis var. biloba) were almost the same or higher than those in the Japanese magnolia barks (= M. obovata) and that there was a comparatively close correlation between the magnolol content and the honokiol content except in the M. obovata samples collected in Kochi. This contradiction may reveal the fact that there are various magnolia barks on the market with large variations in the magnolol, honokiol, and β -eudesmol contents than expected. Then, we propose two ways to choose the Chinese magnolia barks similar to the Japanese magnolia barks in the constituent contents.

One is to use the barks of M. officinalis var. biloba because M. officinalis var. biloba had almost the same magnolol and honokiol contents as M. obovata though it had the less β -eudesmol contents than M. obovata.

The other way is to choose and use comparatively thin barks of *M. officinalis*. The magnolol and honokiol contents in *M. officinalis* are closely correlated with the thickness of barks (Table III). If we chose thin barks of *M. officinalis*, the magnolol and honokiol contents should be low. The magnolol and honokiol contents in *M. officinalis* barks of different thickness were compared with the corresponding values of *M. obovata* (Figs. 9, 10). In *M.*

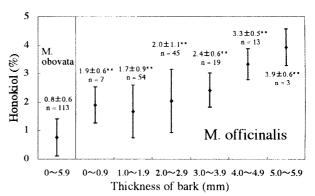


Fig. 10. Honokiol Contents in *M. officinalis* Barks of Different Thickness

Each bar represents the mean \pm standard deviations of honokiol contents. The least significant difference of the mean from the mean of *M. obovata*, *p < 0.05, **p < 0.01.

officinalis, the barks thicker than 2 mm had significantly higher magnolol content than that in M. obovata (p < 0.01) but the barks thinner than 1.9 mm had about the same mean of magnolol content as M. obovata (Fig. 9). The honokiol contents in M. officinalis increased with the increase of thickness of barks and even very thin barks had obviously higher honokiol contents than the barks of M. obovata (p < 0.01) (Fig. 10). Therefore, comparatively thin barks of M. officinalis are similar to the Japanese magnolia barks in the magnolol content.

On the contrary, if we want magnolia barks of high magnolol and honokiol contents, we should choose the magnolia barks consisting of the thick barks of M. officinalis.

Acknowledgment: We express our sincere thanks to Mr. Kenzou Takano, Mr. Shizuo Kawaguchi, and Mr. Tsuguo Kataoka for their cooperation in collecting the materials in Japan.

REFERENCES

M. Fujita, H. Itokawa, Y. Sashida, *Yakugaku Zasshi*,
 93, 415 (1973).

- M. Fujita, H. Itokawa, Y. Sashida, *Yakugaku Zasshi*, 93, 429 (1973).
- 3) H. Itokawa, The Journal of Traditional Sino Japanese Medicine, 7, 60 (1986).
- 4) Y. Sashida, *The Journal of Traditional Sino Japanese Medicine*, **15**, 410 (1994).
- 5) K. Arimoto, Y. Iwata, T. Kawai, Q. Hunag, Y. Kobayashi, Y. Shimada, Y. Takai, A. Takagi, T. Taniyama, K. Nakajima, M. Noguchi, Y. Hashimoto, A. Higashi, Y. Hisata, K. Hosoda, Y. Matano, M, Moriyasu, Y. Yamamoto, *Natural Medicines*, 53, 80 (1999).
- 6) J. Ueda, K. Ohsawa, Natural Medicines, 53, 1 (1999).
- 7) E. Katsura, T. Yamagishi, S. Yahara, I. Nishioka, Report of the Hokkaido Institute of Public Hearth, **34**, 24 (1984).
- Z. Zhao, M. Hu, Y. Sashida, X. Tang, Shoyakugaku Zasshi, 45, 145 (1991).
- 9) H. Shimomura, Y. Sashida, Z. Zhao, H. Tokumoto, H. Kobayashi, *Shoyakugaku Zasshi*, **42**, 220 (1998).
- 10) N. Hiraoka, Natural Medicines, 49, 168 (1995).
- Social Survey Research Information Co. Ltd., Tokyo, (1995).

Appendix: List of characters examined.

(%)	ŀ	0.0053	020	889	980	021	244	2 2	:27	8 8	922	073	980	072	194	551	167	610	222	287	302	276	276	372	326	156	508	226 297	075	29	38	92	5 5	46	39	46	8 8	0.024	224	223	928	3 8	£ 5	S 2	Z .	137	9.5	ź,	ï.	264		986	2 <u>2</u>	375	8 22	0.064
pne (%)		2.45 0.0 0.6 0.0	96 5.0	92 0.0	21 0.0	64 0.0		20 000		17	52 0.0	32 6.0	0.0	2.00	96	43 00	16 9,0	~	28 00		1.27 0.0	_	9 00		0.68	200	.21 9.0		12 0.0	25	30	6 6	9 9	36 0.	34	36	33		0.58 0.0	2.7	49 0.3		.86 0.0	5 k			86	0.6		78 0.0			57 0.0		200	99
(%)	-	_	2 5	90	28 27		e e			75	, T		-:	8 1	8 2	. 88	2.48	168 2.	2 4	36	20 1	25	95	aç	500	9 %	. 67.1		1,	0 65'8	9.6	92 8	o d	91	6.0	48	96	- 6		9.6	0 96		.72 0.	2.0		50.0	9	3 6	48 0.	7.		1.53		_	9	.6
	İ	9.78	e- 13	0	000	9	21		7	2 2	, 52	. 6	έ 9		2 6	5	1 2	5.0	5 d	9	3	0 4		9	N a		_			ľ					0.5	- 2	9	 	- 3	a .	6			8 5		2.			2 2	6) F	.,	• ()		7 7	1.59
act regions of calcol	(4)	1.96	8 2	8 2.2	7 6	6.1	5.5	26.	13	3.4	2.9	38	2 23	6.0	3.5	23	3.7	3.2	2 4 5	9 5.2	5.66		9	3.8	6,1	7 4.69	3.0	4.53	8 6.26	6.9	6.06	6.4	9 9 6 6 6	2.8	3.80	3.8	3.2	0.5	9.5		2		3.2	9.7	19	2:			2.7	9,1	9 4 4 5 5	6 4.55	5.9	2.8	5.0	2 2.6
s of ness of	m) se		- ~				2		-	es la	i 7	. ~	8	= ;	22		2	2.	-ં હે	2	N.		22	2	2.	2 2	2	2	0	2		Ã,	- "	2		22	0	* ~	ăi e	, «		2:		200	12	2	2 7		e.	~	2 2	2	N N	23 :	2 2	2
layers of the fiber	pund s	% %	5 2	-		Ξ	<u>.</u>	ъс	4		; »		ž	-	2 12		æ	φ.	40	100	20			91	9 0		2	r- u	2	2 3		Ε:		I.	თი	ь «O	φ.	2 2	2 :	2 0	. 0	: :		1 4		Ξ:			2	2	4 5	91	Z 22	4 :	4	
ter of	Su.		. T	6.		Ξ	2 4	, 4	9		- 4	12		5 6	-1 00		ų,	4.0	N ·	21	2,5			9	N. S	<u>.</u> o	œ	40 M	,	9: 3	. 4	27	- 0		w u	7			•					7		•					5 4	13	= =	09 1	30 40	e w
e diamiter d of trunk	(0.1	6.9	9.0	4.9	7.9	6.0	5.7	4	2	213	13.6	15.5	11.5	10.3	3) C	0.0	5.5	0.0	9.5	15.8	= 1	10.4	9.5	7.6	6.6	0.0	4.2	3.5	1.4	20.0	99	15.5	12.0	9.2	0.0	5.5	2.6		*		•								•		16.5	11.5	19.0	9.5	7.2	5.3
ground	- 1	5 T	3 S	4	6 4 6 5	7	00 4	n		12	9	otis 2	9	4	e 4		00	o :	9 5	0 9.84		2 Sile	7 1	\$	4 .	- 00	())	2 2	12	97-16 0	ogis 2	e .	er un	ig.	20	o o	2	9	alis 2	7) 17 19	S	9		97.35 0	dis 2	φ. •	4 4	, w	7	8	98-15	alis 2	a w a	9	6 ~	· 00
sentines		yeareany	M. of gnalis	Yunnan,	Yangahan.	TM1666					yunuan	M. offionalis	Quina	Yunnan,	1998 6 14	TM16663				yurnan98		M. officinalis	Yuman,	Xuanwe.	1998.6.17	000				sichuan97-	M. offanelis	var. biloba	Schurch	Duliang	1997.6.12	2	0	significan	M. officinalis	Var. pilopa	Sichuan,	Guen Xa	TM16515	sichuan97-3	M. officinalit	ver. bilobe	Siching	Guer Xa	1997.9.8	TM1626	sichuan98	M. officinalis	ver. blobs	Sichuen,	1998.7.2	TM1658
eudaemol (%)		0.064	0.062	9.045	900	9.062	90.0	0.055	3,365	0,045	0.061	0.056	9.0	0.058	0.02	0.032	5.039	0.037	9000	0.036	0.067	0.034	0.032	0.077	3,066	0.05	9,048	88.6	0.064	0.062	0.046	0.049	0.02	9	0.044	0.035	90.0	9.067	0.061	90'0	9.032	90:0	0.024	0.017	0.025	0.023	0.042	0.045	0.024	9.016	0.013	0.0048	0.0051	9.0085	0.003	
8		80.4 8.4	3.2	3.62	3 6	e .	2.68	3.02	3.36	2.27	2.88	2.6	2.16	2.73	3.81	2.35	2.43	12 5	8 2	, .; ;	3.06	2.61	2.36	2.38	2.24	2.2	2.07	8 a	2.01	2.06	23	2.22	30.4	3,13	2.78	3.13	2.83	3.2	2.6	2.93	2.27	0.0 0.10	2.68	3.73 27.6	2.66	86.5	2.67	2.36	2.46	2.82	2.87	1.61	1.28	8	77	
· (%)		5.39	3.28	3.55	23	2.21	99.	4.54	4.54	y (3.49	2.97	2.56	3,11	6.03	3.8	3.59	3.06	57.5	2.87	3.92	3.14	2.94	3.2	2.78	2.43	2.32	2.09	2.12	2.12	2.23	2 5	16.3	4.55	3.66	4.19	Z :	4.27	3,12	3.00	2.36	3,18	2.57	8.8	2.67	1.81	2.68	2.44	1.83	2.08	1.92	2.56	1,36	96'0	80	
ratio of oi oal	(%)	3.03	8 6	5.00	3.90	5.16	5.83	3.24	2,33	2,38	4.06	3.42	3,55	5.63	4 E	288	3.63	66.	3.39	067	2.86	3.00	1.98	4.67	89.6	91.16	2.67	3,41	4.51	4.07	4.13	4.21	4.52	6.26	6.21	6.45	5,15	5.37	5.42	6.46	4.47	26.2	9.50	5.13	4.43	4.28	5.49	4.72	2,91	96.4	3.19	4.40	1.99	1.91	9	
best of	(mm)	4 ი	4 4 5 6	4.2	4 .	8.2	5.4	, 4	4		2.8	2.1	97	7	23	5.	5.9	an e	9 49	2.2	4.	5 6	0.6	3.5	900	3.5	33	2.3	2.6	2.5	6.7	9.0	8 G	4.3	4.4	4	3.5	, , ,	3.1	2. 5. 2.4	2,4	97 4	1.2	4 4 6 -	3.2	3.2	e 4	55.5	97	2	2 3	2.5	e [4.4	B.	
layers of fiber	bundes	2 5	2 %	56	2 6	9	6.	. E	9	i i	2 2	14	12	2 5	e s	10	1.	7	2.2		2:	_ =	۰,	8.	99. 5	o di	(h)	31 1	40	3 :	-	ю.	28	27	55 55	24.	50	. e	<u>,</u>	- 0	ē	۰ 2		53	9	9 9	2 3	13	2	ac o	e co	13	<u>_</u> 0	an o	7	
of ennuel	86	-					. 0	ρ,			. ,				0 5	64	:5	2 :		o or	۲.	o iç		56	₹ 8	5.5	20	6 4	4	5 0	n r~	47 (5 8	r.	32	. E	33	27	23	. 4	÷	ao y	5 2	22	23	9 :	2 :	2	ch.	۲.	* N	0	oo 1~	wo .		
damiter of oftrunk embusi	(wa)	50.0					-	8							999	6.4	3.6	9 1	7 m	5.2	6.0	5.2	23	18.0	7.0	15.0	13.3	<u> </u>	4.6	7.7	3 2	3.4	21.6	21.6	585	17.8	1.4.	9.5	0.6	N C	4.5	3.5	1 =	20.5	13.7	11.7	127	107	5.1	0.4	9.7	7.5	5.5	2.7	9	
ground o	(ii)	э.	C4 10	4	o 4	. ~	20 0	۰ -	N	e •	7 10	, 6	1	0	o	· «u	e	4 (n 40	,	ao o	, c		0	~ (*	3 6	4	5 4	, ,	æ	» °	: :	N o		0.0	, 4	ys t	۰ ۰	oo c	» c	5	2 .	4	o -	~	ю.	.	, w	7	oc o	n 0	0	~ ~	ю.	4	
semples		Schuans / 4	M. officialis Onna.	Sichuen,	1997 9 P	TM16264		O LEURING DIS	M. offichalis	4 10	Guen Xen.	61,67,661	TM16253		sicuranse	M. officinalis	Oma	Sichular.	Julyang Yan. 1998.7.2	TM16588				yunnan97-1	and the second	Oina Oina	Yunnam,	Luder. 1997 7 23	7M16976				Visit man 38-1		M. officinalis	Yunnam,	Luden.	TM16659						yunnan98-2	M. officinalis	Oring	'unnan,	199661	7M16660			yunnan98.3	M, officinalis	Owner	Yanostian.	1998.6.12
audasmol (%)		0.198	0,188	0.232	0.316	0.218	9.25	3,233	9.214	0.149	0,131	0.128	0,135	8 5	0.173	9.50	0.204	3.238	0.262	0.314	0.361	92.0	0.184	9,178	3.251	0.282	0.241	0.233	0.339	0.33	0.39	0,482	0.306	0.274	9.258	0.343	0.335	0.42	0.384	0.393	0.438	0.226	0.076	0.076	0.085	0.067	0,063	5.047	90.0	0.061	0.064	0.062	0.045	0.041	90.0	
8	1	0.7	6 6	9.68	0.95	1.03	0.95	3 4	1.76	174	1.2	1.15	1.13	61.1	59	Z	1.39	1.45	9 5	2	1.92	20.2	4	1.4	1.58	37.	39.	2 8	2.02	1.99	. 6	2.11	830	0.24	80.0	0.22	0.21	0.23	9.19	0.17	9.19	9.16	4.36	6. c	3.03	2. S	2.08	9 00	2.31	10.4	2.5	2.91	2.13	2.13	236	
Ē		7.7	2.32	2.05	. 8	88	99	1.43	9.0	986	17.1	39	2	9 5	2.08	8	2	3.	4. 9.	7.4	9.76	8 6	8	66:1	2.13	2.23	98''	2.12	2.26	2.08	1.67	1.67	15,4	m	3.18	2.73	2.67	5.88	2.46	2 60	2.46	¥ :	7.33	r. 4	60,	3.72	9 4 6	2.48	2,62	6.36	2.7	4.24	3,51	2.78	2.8	
ol out	(%)	3,99	336	2.88	3.33	4.49	3.01	3 8	62.5	4.02	2.91	3.50	3.02	1.87	9 8	3.71	3.96	3.68	2, 4	4.35	4.51	3.76	3.13	99.	3,58	8 4	3.63	5.40	5.76	5.59	4,58	7.96	832	5.99	5.17	8 8	5.58	5.39	5.22	6.86	5.57	6.38	7.82	5.86	5.64	5.52	3.80	2.62	2.59	4.28	3.46	3.74	2 22	2.33	98.	
Dear A	(mm)	a 4 5 6	6,4	9.8	4 K	3.1	3.1	o 01	÷	9.6	5.8	2.7	5.6	2.7	2.7	5.6	5.6	2.6	3 0	2.4	9 9	3.5	3.7	4	9.0	9 69	2.9	2.8	5.	6.		6.5	8 8	9.5	526	1 2	7 6	2.5	α;	7 1-	5	1.2	5.8	9.6	3.6	3.2	e 4	97	1.6	6.0	8.8	2.4	2.1	9 1	d 0	
Syers of The	bundes	56	35	54	9 5	9	- 5	9 9		~	. 5	50	31	4 6	2 -	9.	50	22		15	= <	٥ ٥	53	22	8 :	. 19	53	23	18	7 5	2 =	o u	a g		7 4	2 7	<u> </u>	5 5	::	. 0	æ	o 4	23	23	21	50	12	::	12	- 1	53	21	9 -	9 !	5 5	
o genural		52			4 4		75	0 0		.	2 4	4	33	37	0.00	88	88	53	2 0	\$	25	0 4	. 4	0.4	37		31	28	54	55	0.0	æ •		2	7.	. 4	2 9	2 5	on t	~ vn	· ·	90												,		
damiler of trunk	(E)	8 8	8.8	17.1	15.7	6.61	9.6	3.5	3	9	16,6	5.	14.5	1.4.1	12.7	11.2	1,4	6.0	9.0	9.5	3.5	21.5	20.0	9,6	37.6	. C. G.	275	5.0	7.3	<u>ن</u> و	5.8		2.0	0.6	17.7	99	8 6	10.5	6.2	- (0 iu	6.0	5.5														
ground	- 1	s	o 0	4	n 4c	. ~	œ o	0.0	Ξ	2	·-	5	0	4 (n 40		æ	o 5	o .	12	e :	4 0	۰.	2	es e	r u)	9	r∼ oc	o	9:	- 2	₽:		-	0 0	. 4	ن د	۰ د	00 c	n 🖺	:	~ ¢	0	- 0	9	4.	n 4	۰,		۰.	- 0		4 rv	40 1	- 00	
sembles		92120	M. obovets Jepen,	Kach pref.	996.9.3	M15133				104.00	1	м. обочав	e de	och pref.	1997.84	W15989						koopi68	2	M. obovata	Japan. Kosti sed	30 de	1996.7.20	W16586					Sich uns 7.		M. officinalis	Sichuer,	ulang Yan.	TM15903					sichuan97-2	M offensie	Oring	duam,	007 F 26	TW16514		sichuan97.3	. offensis	ring	Sichuen, Guen Xen,	997.6.26	9	
eudeemol se		0.127 KG					8 3	190	193	,								159	901	127	980								29	0.462	262	525						0.244	171	35.7	137	247		1								3	<i>y</i>) (3	- 1	-	Į
	- 1	் ப்					0.2 0			0.42 0.					0.38							0.0				3.21				0.75 0.			0.26					0 10			0.28 0				0.39						0,19					
		2 5	m d		ه د				Г			-							9 6									0.94										262																		
	000	43 0.4			3 8	3		- 0	4	COL (u ri																			6.75 3.								5.18														-				
£	000	3.43	353 227	2.52				; 22	88	2 2	2 2	. 0			n a	Ñ	ci.	či :		N																			23				1.2 5.4		6	4	e e	Ö	4	6		4				
ratio of (%) (%)	(%)	4.00 3.43	2.84 2.27	2.80 2.52	3.23	5.06	3,44						9.	4 4 C1 C	ہ ہ	•	-	one o	n oo	-	5.0	ې بو										mi i	N O	તં	ci c	a mi		-101	ci e	n ni					O.	e .		, 0.	۲.	r. (ابرہ				
hees of realis of (%) (%) ben't all cell	(mu) (%)	3.4 4.00 3.43	3 2.84 2.27	3.1 2.80 2.52	3 3.23	3,4 5.06	2.2 3.44	3 2	3.8 4.68				2 3.6 1.4	4 .	9,5	2.4	2.4	398	990	4	3.7	2 4	3.6	4	00 (i ci				5 2		9 "	۰ ۰		~ ~	. ~		۵	۰,	,	"			- 6	62 2.9	e ;	 	3 2.9	5.7	2.7	5 D	6.0				
layers of nees of realis of (%) {%} {%}	(%) (mm) sepura :	26 3.4 4.00 3.43	23 3 2.84 2.27	23 3.1 2.80 2.52	3 3.23	23 3,4 5.06	17 2.2 3.44	27 27					1 22 3.6 1.4	23 4 2	22 3.6	29 2.4	11 2.4	25 3.8	26 3.8	35 4	3.7	5 K	30	34 4.	29 5	20	55	කු සු		17	5 4	9 9	0 6	ă	2.5	2 =	٠.	91	0 :		40	. 4	10	17	16 2.9	500	9 4	13 23	7.5 31 0	14 2.7	3 D	3 0.9				
of layers of nees of ratio of (%) (%) ammuse fiber ben't olicial	rings bundes (mm) (%)	52 26 3.4 4.00 3.43	50 25 3.4 3.63 3.53 49 23 3 2.84 2.27	47 23 3.1 2.80 2.52	43 29 3 3.23	39 23 3,4 5.06	33 17 2.2 3.44	14 :2 1.2	44 30 3.8	40 30 3.7	37 25 3.6	36 29 4.1	34 22 3.6	30 23 4	21 22 3	16 29		54 25	47 26	46 35	43	39 35	36 30	35 34	31 29	24 20	16 21	වූ ය ආ ව	3 5	22 17	20 14	19 16	9: 11	14		2 =	* *	14 16	21 .0		. ه	. 4	. 4 . rb	3 5	3 18 16 2.9	8 17 20 3	1.0 1.0 1.1	2 2	91 01	o 1	∵ e - ∩	6				
diamiter of layers of nees of ratio of (%) {%} of trunk annual fiber bank olicel	(cm) rings bundes (mm) (%)	26 3.4 4.00 3.43	50 25 3.4 3.63 3.53 49 23 3 2.84 2.27	47 23 3.1 2.80 2.52	43 29 3 3.23	39 23 3,4 5.06	33 17 2.2 3.44	14 :2 1.2	44 30 3.8	40 30 3.7	37 25 3.6	36 29 4.1	34 22 3.6	30 23 4	21 22 3	16 29		54 25	47 26	46 35	43	39 35	36 30	35 34	31 29	7.3 24 20	5.4 16 21	30 8 39	1.3 3 5	22 17	20 14	19 16	12.6 16 17	9.9	2, 1, 12			21.0 14 16	17.8 12 10		. ه	. 4	. 4 . rb	3 5	23.3 18 16 2.9	20.8 17 20 3	2,00 to 0,00 t	2 2	91 01	o 1	23 3 6	6				
of layers of nees of ratio of (%) {%} ammuel fiber ben'n olosel	(cm) rings bundes (mm) (%)	20,2 52 26 3.4 4.00 3.43	50 25 3.4 3.63 3.53 49 23 3 2.84 2.27	4 17.3 47 23 3.1 2.80 2.52	5 17.8 43 29 3 3.23	7 8.8 39 23 3.4 5.06	33 17 2.2 3.44	10 2.2 14 12 1.2	44 30 3.8	2 22.4 45 30 3.7	3 19.2 37 25 3.6	4 18.2 36 29 4.1	5 17.8 34 22 3.6	7 120 23 4	8 83 21 22 3	16 29	10 3.7 9 11	54 25	2 21.5 47 26	3 20,0 46 35	4 18.2 43 26	5 17.2 41 33	36 30	8 16.7 35 34	31 29	7.3 24 20	5.4 16 21	වූ ය ආ ව	15 13 3 5	22 17	2 21,1 20 14	3 15.9 19 16	a no	1996.8.8 6 8.9 14 :4	r- a	9 86		shzuoka97 0 21.0 14 16		3 13.8 10 7	8 5,01	5 90 7 7	. 4 . rb	6 2.4 3 5 0 24.8 22 17	-	۰ د	, d	2 2	6 8.9 10 16	4. 6.9	∵ e - ∩	6				